

Turisterna som stannade i Bogen

ÖPPNADE RESTAURANG I NEDLAGD LANTHANDEL

Satsningen på turism i västvärmland har börjat ge resultat. Ett tyskt par, Anne och Rudi von Essen, som själva kom hit som turister för fem år

sedan har öppnat restaurang i Bogen! Under tio månader har de arbetat med att få iordning Vårdshuset Tvällen, och första månaden har gått över

färväntan bra. De har så mycket gäster de hinner med och ännu har inte turist-säsongen börjat.

När makarna von Essen köpte den nedlagda lanthandeln och poststationen i Bogen för tre år sedan hade de ingen tanke på att starta restaurang där. De ägde då två restauranger i en mindre stad i närheten av Hamburg och ville ha ett hus i Bogen för att koppla av i.

Snart märkte de att hela Bogen vimlar av turister både vinter och sommar men det fanns inga näringsställen för rän i samhällena många mil därifrån. Många semesterfirare vill kunna köpa ett mål mat och slippa laga den. Också husmor ska ju ha semester.

SATSAR HELT PÅ BOGEN

Nu har de alltså sålt restaurangerna i Tyskland och satsat på om- och tillbyggnad av den gamla lanthandeln i Bogen. Och de har lyckats skapa atmosfär i matsalen med jakttroféerna på väggarna, bardisken och den vackra utsikten över sjön Tvällen. Beträffande matsedeln är den internationell med tex vildsvinsstek, fasan, älg, men också mera vanlig husmanskost.

Hela om- och tillbyggnaden har de klarat av på egen hand.

— Det är fem år sedan vi kom till Bogen för första gången. Med detsamma visste vi, att detta är platsen där vi kommer att trivas. Ren luft, rent klart vatten i sjöarna och trevliga människor. Liven har en annan puls här än i Tyskland. Folk tittar inte så mycket på klockan. Även om det är jobbigt så hinner man med att leva. Den vackra naturen, jakten och fisket finns alldeles utanför dörren.

Detta har många tyskar upptäckt, men vad de hittills saknat är ett ställe där de kan

gå in och äta och umgås. Anne och Rudi medverkar till att det kommer ännu flera tyskar till Bogen. Det finns i Bogen cirka 80 stugor till uthyrning och de är redan i det närmaste fulltecknade för sommaren. Genom kontakter med tyska resebyråer har de stimulerat turismen till Bogen.

JAGARSEMESTER

Många är också intresserade av höstens jakter. Rudi är själv ivrig jägare och har bl a utbildat jägare i Tyskland. Där är kraven på jägarutbildning betydligt hårdare än i Sverige, anser han. Han har också lyckats fälla älgar i Sverige. Bogen har sedan flera år varit en eftersökt plats för tyska älgjägare.

— Men Vårdshuset Tvällen har inte startats enbart med tanke på tyska semesterfirare, säger Anne och Rudi. Vi tror det finns behov av en restaurang här efter vägen över till Norge. Det finns inte ett matställe på många mil åt alla håll. Också ortsbefolkningen tycks sätta värde på det nya matstället. Alla föreningar i bygden förlägger nu sina möten till Tvällen och vårdshuset är upptaget nästan varenda kväll av föreningar eller privata sällskap, berättar de.

— Det fanns också några som spådde oss en dålig framtid. — Inte går det väl att ha restaurang här, mitt i skogen, för här finns ju inget folk, sades det. Men det har visat sig att det går bra.

HAR FATT GOD HJÄLP

— Det talas mycket om krånge-Sverige. Men vi tycker inte att det var så krånligt att starta den här rörelsen, säger Anne och Rudi. Alla myndigheter har varit väldigt



Rudi bjuder sin fru Anne på kaffe i den nybyggda matsalen. De har klarat det mest tillbyggnaden själva.

tillötesgående, och vi har fått god hjälp med alla blanketter. För när det gäller restauranger så är faktiskt de svenska hälsovårdsreglerna strängare än de tyska.

Svenska språket är heller inte de lättaste. Om kontakten med allmänheten ska gå bra måste man behärska språket. Vi har lärt oss lite svenska undan för undan men tänkte gå någon kurs i svenska för ut-

läningar. Men någon sådan kurs finns inte inom Arvika kommun. Därför gick vi i vint-ras med i en kurs i tyska och lärde oss på så vis lite mera svenska, säger makarna von Essen och skrattar gott åt detta något bakvända sätt att lära språk.

NILS NORLEN



Den gamla lanthandeln och poststationen i Bogen fick en tilltalande fasad sedan den byggdes om till värdshus. Här med ägarna Anne och Rudi von Essen framför.